

1	APLICACIÓN.....	2
2	DESCRIPCIÓN .....	2
3	CONTENIDO DE LA CAJA.....	2
4	SÍMBOLOS.....	2
5	ADVERTENCIAS GENERALES EN MATERIA DE SEGURIDAD..	3
5.1	<i>Zona de trabajo</i> .....	3
5.2	<i>Seguridad eléctrica</i> .....	3
5.3	<i>Seguridad para las personas</i> .....	4
5.4	<i>Uso y cuidados de las herramientas eléctricas</i> .....	4
5.5	<i>Servicio</i> .....	4
6	ADVERTENCIAS ESPECÍFICAS DE SEGURIDAD.....	5
7	ENSAMBLAJE .....	6
7.1	<i>Montaje del dispositivo de seguridad</i> .....	6
8	UTILIZACIÓN .....	6
8.1	<i>Arranque de la máquina</i> .....	6
8.2	<i>Corte de setos</i> .....	6
8.3	<i>Cordón de alimentación</i> .....	6
9	LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO .....	6
10	ESPECIFICACIONES TÉCNICAS .....	7
11	RUIDO .....	7
12	DEPARTAMENTO TÉCNICO .....	7
13	ALMACENAMIENTO .....	7
14	GARANTÍA .....	7
15	MEDIO AMBIENTE .....	8
16	DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD.....	9

**RECORTASETOS 550W 560MM**

**POWEG40100**

**1 APLICACIÓN**

La cortadora de setos sólo debe utilizarse para recortar setos, arbustos y matorrales. Cualquier otro uso de la cortadora no incluido en este manual podría dañarla o herir de gravedad al operador y, por lo tanto, se excluye expresamente de la gama de aplicaciones.



**¡ADVERTENCIA! Para su seguridad, lea atentamente este manual y las instrucciones de seguridad antes de utilizar la máquina. Preste siempre su herramienta eléctrica junto con estas instrucciones.**

**2 DESCRIPCIÓN**

- |   |                                     |
|---|-------------------------------------|
| 1. Empuñadura trasera                     | 5. Dispositivo de seguridad         |
| 2. Interruptor Encendido/Apagado (ON/OFF) | 6. Hoja                             |
| 3. Interruptor de seguridad de mano       | 7. Cable y enchufe                  |
| 4. Mango delantero                        | 8. Cubierta de seguridad de la hoja |
|   | 9. Soporte de cable                 |

**3 CONTENIDO DE LA CAJA**

- Retirar todos los componentes del embalaje.
- Retirar el embalaje restante y los insertos de transporte (si los hubiere).
- Verificar que el contenido del paquete esté completo.
- Verificar que no haya daños de transporte en la herramienta, el cable de alimentación, el enchufe eléctrico y todos los accesorios
- Conserve los componentes de embalaje hasta el final del periodo de garantía. Elimínelos después utilizando el sistema local de eliminación de desechos.



**CUIDADO: ¡Los materiales de embalaje no son juguetes! ¡Los niños no deben jugar con bolsas plásticas! ¡Existe un peligro de asfixia!**

Recortasetos  
Cubierta de seguridad de la hoja  
Manual de instrucciones








**En caso que faltaren piezas o que hubiera piezas dañadas, póngase en contacto con el vendedor.**

**4 SÍMBOLOS**

En este manual y/o en el aparato mismo se utilizan los siguientes símbolos:

	Indica riesgo de lesión corporal o de daños materiales.		No utilice nunca la cortadora de setos bajo la lluvia o en condiciones de humedad, ya que constituye un peligro de choque.
	Lea este manual antes de utilizar el aparato		Mantenga las manos alejadas de las hojas de corte y no toque las hojas al arrancar o utilizar la unidad.

	<p>Utilice un dispositivo de protección auricular. Use gafas de protección</p>		<p>Retire el enchufe de la toma de corriente.</p>
	<p>Lleve guantes de seguridad.</p>		<p>Uso recomendado de calzado de protección</p>
	<p>Herramienta de tipo II – Doble aislamiento – No requiere enchufe con conexión a tierra.</p>		

## 5 ADVERTENCIAS GENERALES EN MATERIA DE SEGURIDAD



Lea todas las instrucciones y advertencias en materia de seguridad. El incumplimiento de las consignas contenidas en las advertencias e instrucciones puede provocar descargas eléctricas, incendios y/o lesiones corporales graves. Conserve todas las advertencias e instrucciones para poderlas consultar en el futuro. El término “herramienta eléctrica” utilizado en las advertencias se refiere a la herramienta eléctrica (con cable) alimentada desde la red eléctrica o a la herramienta eléctrica (sin cable) alimentada por una batería.

### 5.1 Zona de trabajo

- Mantenga la zona de trabajo limpia y ordenada. Las zonas desordenadas y poco iluminadas favorecen los accidentes de trabajo.
- No utilice herramientas eléctricas en atmósferas potencialmente explosivas, así como en presencia de líquidos, gases o polvos inflamables. Las herramientas eléctricas provocan chispas que pueden inflamar polvos o humos.
- Mantenga alejados a los niños y otras personas mientras utilice la herramienta eléctrica. El distraerse puede hacerle perder el control de la máquina.

### 5.2 Seguridad eléctrica

- La tensión de alimentación debe corresponder a aquella la indicada en la placa de características.
- El enchufe de la máquina debe encajar en la toma de corriente. No se debe modificar de manera alguna el enchufe. No utilice ningún adaptador con herramientas eléctricas puestas a tierra. El uso de enchufes no modificados y de tomas de corriente adecuadas reduce el riesgo de una descarga eléctrica.
- Evite el contacto físico con superficies puestas a tierra como tubos, radiadores, hornos y refrigeradores. Si su cuerpo está conectado a tierra, el riesgo una descarga eléctrica es mayor.
- Evite exponer las herramientas eléctricas a la lluvia y la humedad. La penetración de agua en los aparatos eléctricos aumentará el riesgo de una descarga eléctrica.
- No dañe el cable. Nunca utilice el cable para transportar, tirar o desconectar la herramienta eléctrica. Mantenga el cable lejos de fuentes de calor, aceite, bordes afilados o piezas en movimiento. Un cable dañado o enredado aumenta el riesgo de descargas eléctricas.
- Cuando trabaje con una herramienta eléctrica al exterior, utilice un cable prolongador apto para una utilización al exterior. Este tipo de cable reduce el riesgo de una descarga eléctrica mortal.

- Si se debe utilizar una herramienta eléctrica en un lugar húmedo, utilice una alimentación protegida por un dispositivo de corriente residual (RCD). El uso de tal dispositivo reduce el riesgo de descargas eléctricas.

### **5.3 Seguridad para las personas**

- Esté atento. Concéntrese en el trabajo que esté realizando y utilice las herramientas eléctricas con sensatez. No utilice el aparato cuando esté cansado o bajo los efectos de narcóticos, alcohol o fármacos. Un momento de inatención mientras se utiliza una herramienta eléctrica puede provocar graves lesiones corporales.
- Utilice equipo de seguridad. Lleve siempre gafas de protección. Un equipo de seguridad adecuado tal como una máscara contra el polvo, calzado de seguridad antideslizante, casco de protección o auriculares de protección reducirá el riesgo de lesiones personales.
- Evite la puesta en marcha involuntaria. Asegúrese que el interruptor esté apagado antes de enchufar la herramienta. Llevar una herramienta eléctrica con el dedo puesto en el interruptor o bien, conectar una herramienta eléctrica cuando el interruptor está en posición de encendido favorece los accidentes.
- Retire las llaves de ajuste antes de encender la herramienta. Una llave que quede en una pieza móvil de la herramienta puede provocar lesiones corporales.
- No se sobrestime. Mantenga siempre un apoyo firme con los pies. Esto permitirá un mejor control de la herramienta en situaciones inesperadas.
- Lleve ropa adecuada. No lleve ropa holgada ni joyas. Mantenga el cabello, la ropa y los guantes lejos de las piezas en movimiento. La ropa holgada, las joyas y el cabello largo pueden engancharse en las piezas en movimiento.
- Si se proporciona dispositivos para conectar equipos de extracción y recolección de polvo, asegúrese que éstos estén conectados y utilizados de manera correcta. El uso de este tipo de equipos puede reducir los riesgos debidos al polvo.

### **5.4 Uso y cuidados de las herramientas eléctricas**

- No fuerce la herramienta. Utilice para su trabajo la herramienta eléctrica adecuada. Con la herramienta adecuada podrá trabajar mejor y de manera más segura, al ritmo para el que ésta ha sido diseñada.
- No utilice ninguna herramienta eléctrica, cuyo interruptor esté defectuoso. Una herramienta eléctrica que no se pueda encender y apagar es peligrosa y se le debe reparar.
- Desconecte el enchufe de la toma de corriente antes de efectuar un ajuste cualquiera en la herramienta, de cambiar accesorios o de guardar la herramienta. Estas medidas de seguridad preventiva reducen el riesgo de puesta en marcha accidental de la herramienta.
- Guarde las herramientas que utilice fuera del alcance de los niños. No permita que una persona no familiarizada con estas instrucciones utilice la herramienta. Las herramientas eléctricas son peligrosas en manos de una persona no capacitada.
- El mantenimiento de las herramientas eléctricas requiere atención. Verifique la alineación o la unión de las piezas móviles, la ausencia de piezas y cualquier otra situación que pudiere afectar el funcionamiento de la herramienta. Si la herramienta estuviere dañada, hágala reparar antes de utilizarla. Muchos accidentes se deben a falta de mantenimiento.
- Mantenga las herramientas de corte limpias y afiladas. Unas herramientas de corte en buen estado y afiladas son más fáciles de manejar y se agarrotan menos.
- Utilice la herramienta eléctrica, los accesorios, la herramienta de corte, etc. de conformidad con estas instrucciones y como se indica para cada tipo de herramienta. Tenga en cuenta siempre las condiciones de trabajo y el trabajo en sí. El uso inadecuado de las herramientas eléctricas puede conducir a situaciones peligrosas.

### **5.5 Servicio**

- Las intervenciones de servicio en su herramienta eléctrica deben ser efectuadas por personas calificadas que utilicen únicamente piezas de repuesto estándar. De esta manera, se cumplirá con las normas de seguridad necesarias.

## 6 ADVERTENCIAS ESPECÍFICAS DE SEGURIDAD

- La cortadora de setos no debe ser utilizada por personas menores de 16 años.
- Mantenga a los niños y otras personas, así como a los animales domésticos, lejos de la cortadora.
- Vístase siempre de manera adecuada. No use ropa amplia ni joyas, dado que pueden engancharse en las piezas en movimiento. Se recomienda utilizar guantes de caucho y calzado resistente cuando se trabaje al exterior. Utilice una cubierta de protección para cabello que pueda contener el cabello largo.
- Utilice también una máscara facial o antipolvo si la operación fuere pulverulenta.
- No utilice la cortadora si el dispositivo de corte no estuviere adecuadamente protegido o si estuviere dañado.
- Antes de poner en marcha la cortadora, asegúrese que la cuchilla de corte no toque piedras ni desechos.
- Una vez que la cortadora esté en funcionamiento, mantenga el elemento cortante lejos de todas las partes de su cuerpo.
- No corte al lado de objetos duros. Hacerlo puede causar lesiones o bien dañar la cortadora.
- Corte únicamente en pleno día o con una luz artificial correspondiente.
- No abuse del cordón de alimentación, nunca transporte la cortadora de setos por el cable ni tire de él para desconectar la máquina de la toma de corriente. Mantenga el cordón alejado de las fuentes de calor, del aceite y de los bordes cortantes.
- Cuando no utilice la cortadora, guárdela en un lugar seco de manera que la cuchilla no queda expuesta y esté lejos del alcance de los niños.
- La tensión de la red debe corresponder a aquella indicada en la placa de identificación. No utilice otras fuentes de alimentación.
- No utilice la cortadora cuando esté lloviendo. Evite que se moje o exponerla a la humedad.



**No deje la herramienta al exterior durante la noche. No corte plantas húmedas o mojadas.**

- Se debe verificar regularmente el cable de alimentación. Antes de cada utilización, asegúrese que el cable no esté dañado ni desgastado. Si el cable no estuviere en buen estado, no utilice la cortadora. Hágala reparar por un centro de servicio autorizado.
- Utilice sólo un cable de extensión adaptado para el trabajo al exterior. Manténgalo lejos del área de corte, de las superficies mojadas, húmedas, con aceite o de los bordes cortantes. Manténgalo lejos de las fuentes de calor y del combustible.
- Evite las puestas en funcionamiento involuntarias. No transporte la cortadora enchufada con los dedos en ambos interruptores. Asegúrese que el interruptor esté en posición "apagado" (Off) cuando conecte la herramienta.
- No intente retirar la hierba cortada ni sujete la hierba que desea cortar cuando las cuchillas estén en movimiento. Asegúrese que el interruptor de la cortadora esté en posición "apagado" (Off) cuando retire la hierba atascada de las cuchillas. No tome las cuchillas de corte expuestas ni los bordes cortantes cuando recoja o sujete la cortadora de setos.



**CUIDADO: Las cuchillas siguen funcionando después de que se haya apagado la máquina.**

- No fuerce la cortadora de setos, ésta trabajará mejor y con una menor probabilidad de lesiones a la velocidad para la que ha sido diseñada.

- Esté atento, observe lo que esté haciendo. Utilice el sentido común. No utilice la herramienta cuando esté cansado.
- Efectúe las intervenciones de mantenimiento de la cortadora de setos con esmero, mantenga las cuchillas de corte afiladas y limpias, para obtener un mejor rendimiento y reducir el riesgo de lesiones. Examine periódicamente el cable de extensión y cámbielo si estuviere dañado. Mantenga las empuñaduras secas, limpias y sin aceite ni grasa.

## **7 ENSAMBLAJE**

### **7.1 Montaje del dispositivo de seguridad**

Empuje el dispositivo de seguridad (5) sobre las cuchillas y fíjelo firmemente con un tornillo en ambos lados del cárter.

## **8 UTILIZACIÓN**

### **8.1 Arranque de la máquina**

- Encendido: Pulse del mango delantero (3) y el interruptor (2) del mango trasero con las dos manos al mismo tiempo.
- Apagado: suelte el interruptor (3) o (2).
- El freno electrónico de la hoja de corte detiene la hoja inmediatamente en < 1 segundos. El pequeño parpadeo en la zona de las ranuras de ventilación superiores es normal y no daña al usuario ni a la máquina.

### **8.2 Corte de setos**

Antes de empezar a trabajar, seleccione ramas con un diámetro inferior a 16 mm y córtelas con unas tijeras de podar. El corte trapezoidal se corresponde con el crecimiento natural de las plantas y tiene como resultado un crecimiento de setos óptimo.

- En primer lugar, corte los laterales desde abajo hacia arriba. Corte la parte superior con la forma que desee, de forma horizontal, con forma de tejado o redondeada.
- La hoja de corte de seguridad tiene dientes de corte desplazados y redondeados lateralmente para reducir el peligro de lesiones. La protección contra choques adicional evita el retroceso cuando las hojas de corte entran en contacto con muros, vallas, etc.
- Si las hojas se atascan o bloquean por algún obstáculo, apague el motor inmediatamente, saque el enchufe y, a continuación, retire el objeto que esté obstruyendo las hojas.
- Precaución. Los obstáculos metálicos, como vallas, etc., pueden dañar las hojas de corte.
- Asegúrese siempre de mantener el cable de prolongación por detrás de su espalda para comenzar a cortar el seto en el punto más cercano a la fuente de alimentación. Por lo tanto, deberá planificar la dirección del trabajo antes de comenzar.

### **8.3 Cordón de alimentación**

- Para impedir que el cordón de alimentación se desconecte del recortasetos, haga un bucle con él alrededor del gancho encastrado y tire suavemente para apretar.

## **9 LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO**



**¡Atención! Antes de llevar a cabo cualquier trabajo en el equipo, desconecte el enchufe de alimentación.**

- Antes de llevar a cabo operaciones de comprobación o mantenimiento, desconecte el enchufe de la fuente de alimentación eléctrica.
- Compruebe regularmente la máquina antes de iniciar el trabajo.
- Las hojas de corte dañadas deben repararse o cambiarse a cargo de personal de mantenimiento cualificado antes de trabajar con la máquina.

- Tras cada operación de corte, limpie la hoja de corte con un cepillo suave y con un paño bañado en aceite lubricante y pulverice una fina capa de aceite de protección por toda la hoja.
- Mantenga siempre limpias las ranuras de ventilación de la carcasa del motor.
- No limpie ni pulverice nunca una máquina con agua. Limpie la carcasa del motor sólo con un paño húmedo y no aplique nunca detergentes ni disolventes. Esto podría arruinar las piezas de plástico de la máquina. Por último, seque cuidadosamente la carcasa del motor.
- Guarde la máquina con la protección de la cuchilla en su sitio.
- Utilice sólo accesorios y piezas de repuesto originales.

## 10 ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Type	POWEG40100
Alimentación	230-240 V~ 50 Hz
Entrada de potencia	550 W
Longitud de la hoja	560 mm
Longitud de corte	510 mm
Profundidad de corte	16 mm
Velocidad sin carga	1700 /min <sup>-1</sup>

## 11 RUIDO

Valores de ruido medidos de conformidad con la norma pertinente. (K=3)

Nivel de presión acústica LpA	89 dB(A)
Nivel de potencia acústica LwA	100 dB(A)



**¡ATENCIÓN! Utilice una protección auricular cuando la presión acústica sea superior a 85 dB(A).**

aW (Nivel de vibración):	2,7 m/s <sup>2</sup>	K = 1,5 m/s <sup>2</sup>
--------------------------	----------------------	--------------------------

## 12 DEPARTAMENTO TÉCNICO

- Los interruptores dañados deberán ser sustituidos por nuestros profesionales del servicio de atención de cliente.
- Si el cable de conexión (o el cable de corriente eléctrica) está estropeado, éste tiene que ser sustituido por un cable de conexión específico, del cual sólo dispone nuestro personal de atención al cliente (puesto de servicio). El cambio de los cables de conexión sólo lo debe realizar nuestro personal de atención al cliente (puesto de servicio- véase la última página) o un profesional calificado (experto en electrónica).

## 13 ALMACENAMIENTO

- Limpie cuidadosamente la máquina y sus accesorios.
- Ajustela fuera del alcance de los niños, en una posición estable y segura, en un lugar seco y al tiempo, evite las temperaturas demasiado altas o demasiadas bajas.
- Protéjala de la luz directa. Téngala si es posible a la sombra.
- No lo meta en un saco de Nylon porque la humedad puede dañarla.

## 14 GARANTÍA

- Este producto está garantizado, de acuerdo con la normativa legal, por un periodo de 24 meses, efectivos desde la fecha de compra por el primer usuario.
- Esta garantía cubre cualquier fallo de material o de producción excluyendo: baterías, cargadores, piezas defectuosas debido al desgaste normal tales como rodamientos, escobillas, cables y enchufes, o accesorios tales como brocas, hojas de sierra, etc.; los

daños o defectos causados por uso abusivo, accidentes o alteraciones del producto; ni los costes de transporte.

- Los daños y/o defectos que fueren la consecuencia de un uso indebido tampoco están cubiertos por las disposiciones de esta garantía.
- Igualmente, declinamos toda responsabilidad por lesiones corporales causadas por el uso inadecuado de la herramienta.
- Las reparaciones deben ser efectuadas por un centro autorizado de servicio al cliente para herramientas Powerplus.
- Se puede obtener más información llamando al número de teléfono 00 32 3 292 92 90.
- El cliente correrá siempre con todos los costes de transporte, salvo si se conviene lo contrario por escrito.
- Al mismo tiempo, si el daño del aparato es la consecuencia de una sobrecarga o de un mantenimiento negligente, no se aceptará ninguna reclamación en el marco de la garantía.
- Se excluye definitivamente de la garantía los daños que fueren la consecuencia de una penetración de líquido o de polvo en exceso, los daños intencionales (aposta o por gran negligencia), así como el resultado de un uso inadecuado (utilización para fines para los cuales no está adaptado), incompetente (por ejemplo, incumpliendo las instrucciones contenidas en este manual), de un ensamblaje realizado por una persona sin experiencia, de rayos, de una tensión incorrecta de la red. Esta lista no es completa.
- La aceptación de reclamaciones en el marco de la garantía nunca puede conducir a la prolongación del periodo de validez de ésta ni al inicio de un nuevo periodo de garantía, en caso de reemplazo del aparato.
- Los aparatos o piezas reemplazadas en el marco de la garantía serán, por lo tanto, propiedad de Varo NV.
- Nos reservamos el derecho de rechazar toda reclamación en la que no se pueda verificar la fecha de compra o que no se pueda demostrar un correcto mantenimiento (limpieza frecuente de las rejillas de ventilación e intervención regular de servicio en las escobillas, etc.).
- Debe conservar el recibo de compra como prueba de la fecha de compra.
- Debe devolver al vendedor la máquina no desmontada, en un estado de limpieza aceptable, en su maleta original (en caso de que se hubiere entregado la máquina en un maleta), acompañada de su recibo de compra.

## 15 MEDIO AMBIENTE



Si al cabo de un largo periodo de utilización debiere cambiar la máquina, no la deseche entre los residuos domésticos. Deshágase de ella de una forma que fuere compatible con la protección del medio ambiente.



No se pueden tratar los desechos producidos por las máquinas eléctricas como desechos domésticos. Se les debe reciclar allí donde existan instalaciones apropiadas. Consulte el organismo local o el vendedor para obtener información sobre su reciclaje.



**16 DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD**

**VARO – Vic. Van Rompuy N.V.** – Joseph Van Instraat 9. BE2500 Lier – Bélgica, declara que:

Tipo de aparato: Recortasetos 550 W  
Marc: PowerPlus  
Número del producto: POWEG40100

está en conformidad con los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de las Directivas europeas aplicables, basados en la aplicación de las normas europeas armonizadas. Cualquier modificación no autorizada de este aparato anula esta declaración.

Directivas europeas (incluyendo, si se aplica, sus respectivas enmiendas hasta la fecha de la firma):

2011/65/EU

2006/42/EC

2014/30/EU

2000/14/EC

Annex V

LwA

Measured

97dB(A)

Guaranteed

100dB(A)

Normas europeas armonizadas (incluyendo, si se aplica, sus respectivas hasta la fecha de la firma):

EN60745-1 : 2009

EN60745-2-15 : 2009

EN55014-1 : 2017

EN55014-2 : 2015

EN IEC 61000-3-2 : 2019

EN61000-3-3 : 2013

Custodio de la documentación técnica: Philippe Vankerkhove, VARO – Vic. Van Rompuy N.V.

El suscrito actúa en nombre del director general de la compañía,

Philippe Vankerkhove

Asuntos reglamentarios - Director de conformidad

19/08/2020, Lier - Belgium